



自1996年,聯合國兒童基金會青年使者計劃為香港青少年提供寶貴的學習及參與機會,讓他們了 解本地以及世界各地與兒童權利相關的議題,藉此讓青少年更了解全球兒童所面對的挑戰, 繼而與UNICEF HK攜手為兒童的福祉帶來改變。

表現出色的青年使者將有機會獲邀參加海外考察團或工作體驗計劃。

Since 1996, the UNICEF Young Envoys Programme has provided valuable opportunities for Hong Kong youngsters to explore global and local issues in relation to child rights. It not only helps youngsters to gain a better understanding about the challenges facing children globally, but also allows them to work with UNICEF and bring positive changes to the lives of these children. Outstanding Young Envoys will be given opportunities to participate in overseas field visit or gain local workplace experience.



關注 AWARENESS

了解全球兒童所面對的挑戰及 威脅,以及 UNICEF 的工作。 To understand the importance of child rights and UNICEF's work.



態度 ATTITUDE

培養世界公民素養、領導才能、 同理心、責任感和團隊合作精神。 To develop a greater sense of global citizenship, leadership, empathy, responsibility and teamwork.



行動 ACTION

成為青年領袖,參與及 推動 UNICEF HK 的倡議及教育工作。 To participate in UNICEF HK's advocacy and education work and become a youth leader.



YOUTH PARTICIPATION

今年,青年使者們運用多元化的方式進行兒童權利的倡議工作,例如短片製作、社區服務、社交媒體和 繪本創作等,除了學習到不同的軟實力外,更能夠向公眾表達出兒童的聲音,喚起大衆對香港以至全球 兒童議題的關注。

This year, Young Envoys used a variety of methods to advocate for children's rights, i.e. video production, community service, social media and illustration etc. Apart from learning different soft skills, it also expresses the voice of children to the public arousing the public's attention to local and global children's issues.



f o unicefhk_genaction



genaction.unicef.org.hk





青年使者的分享

經過這半年的計劃,我明白兒童權利也是我們每一位青少年需要關注的議題,絕對應受到社會的重視。成為青年使者亦令我發現自己也有為這個社會作出改變的能力,特別是為香港兒童帶來改變。計劃完成後,我也會繼續秉持着「青年使者」的使命,在未來努力為兒童權利作出貢獻,繼續在社會的每一個角落發光發熱。



鄧凱雯(青年使者2022)



Sharing from a Young Envoy

My knowledge of perceptiveness, openminded thinking and the education system in Hong Kong has expanded from my experience of going to UNICEF workshops. I have learned how to communicate effectively with people I am not familiar with, how to always be proactive in preparation for the future and how to analyze and structure important data.

Overall, being in UNICEF has helped to strengthen my analytical skills and equipped me to be an active global citizen.



Michelle Ngai (Young Envoy 2022)

DEC

迎新日 領袖訓練營 Orientation Day

Orientation Day Leadership & Team Building Camp

FEB - MAY

核心技能工作坊 Capacity building workshop for GenAction Project

JUL - AUG

暑期體驗(海外或本地考察項目, 及本地工作體驗計劃) Summer Experience, e.g. Overseas or Local Learning Visits and Local Workplace Experience



SE

校內分享 Sharing at school

NOV

截止報名 Application Deadline 面試 Interview

IAN

兒童權利工作坊及 可持續發展目標工作坊 Child Rights Workshop & SDG Workshop

APR - JUNE

籌備及實踐GenAction項目 Preparation & implementation of GenAction Project



AUG

委任典禮 Appointment Ceremony



參加資格 ELIGIBILITY

中學生 Secondary school students

活動時期 PROGRAMME PERIOD

12月至翌年9月 From December to September of following year.

報名 APPLICATION

9月至10月接受報名 Application opens from September to October.

計劃網址 WEBSITE genaction.unicef.org.hk





關於我們 About Us

自2007年起,UNICEF HK 致力透過 UNICEF Club 校本平台加強與本港中學的連繫,提倡學生主導並擔當 領袖籌組幹事會和策劃校園活動,藉此讓學生更了解世界各地兒童的狀況,並以行動實踐世界公民理念。

Since 2007, UNICEF HK has strived to strengthen its connection with secondary schools through the UNICEF Club programme. By providing a distinctive student-led platform, we encourage student leaders to care for the world's children as global citizens. Participants are empowered to play a vital role in promoting global citizenship to peers by organizing different school activities.



認識 UNDERSTANDING

認識兒童權利及聯合國17個可持續 發展目標,並與國際議題接軌。 To learn about child rights and the United Nations' 17 Sustainable Development Goals and connect these concepts to a range of international issues.



態度 ATITUDE

培養世界公民素養、領導才能、 同理心、責任感和 團隊合作精神。

To develop a greater sense of global citizenship, leadership, empathy, responsibility and teamwork.



行動 ACTION

籌辦校園活動、發揮活動管理能力 和策劃技巧,成為改變的力量。 To develop organization and project management skill by running school activities, so that students will become agents of change.



我們的成果

ACHIEVEMENT IN 2021/22

雖然第5波疫情導致停課,但不少 2021/22 年度 UNICEF Club 幹事會仍然積極參與,利用全新SDG網上學習平台及社交媒體舉辦活動,讓同學了解更多可持續發展目標及兒童權利的議題。本學年 UNICEF Club 幹事透過活動成功接觸超過 8,500 人次,所籌得的善款能協助UNICEF進行新型冠狀病毒緊急防疫項目、中國兒童健康資助、阿富汗危機緊急救援,以及烏克蘭緊急救援等全球工作項目,用行動改善全球兒童的生活。

The 5th wave of COVID-19 had caused class suspensions, but UNICEF Club committees in 2021/22 remained active in educating and mobilizing peers through the new SDG eLearn online platform and social media platforms helping students gain a better understanding of Sustainable Development Goals and child rights issues. The programme successfully reached out to over 8,500 participants. The donations supported UNICEF on the COVID-19 Emergency Action and UNICEF's Programmes Worldwide including China Children's Health Programme, Emergency Appeal for Afghanistan and Emergency Appeal for Ukraine, making a difference for the well-being of children around the world.





如何成立 How to set up **UNICEF Club?**

- 最少由 1 位顧問老師及 4 位學生幹事組成
- UNICEF Club 每學年須:
 - 舉辦至少3個校園活動 <u>或</u> 2個校園活動+參與一次UNICEF HK的教育、倡議、或義工活動;

 - 按時遞交 年度計劃 及 活動報告; 出席 年度計劃分享會 及 年度成果發佈會

- At least 1 Teacher Adviser with 4 students as Executive Committees
 UNICEF Club has to:

 Organize at least 3 activities in schools OR organize 2 activities in schools + participate in 1 UNICEF HK's activity;
 Submit Annual Plan and Activity Reports timely;
 Attend Annual Plan Sharing Session and Annual Presentation.

學校支援 **Support for** school

- 校園活動資助,每校上限 \$2,000
- 借出宣傳物資和紀念品
- 於學期完結後,學生將獲頒發感謝狀,並可記錄於「學生學習概覽」
- Subsidy for club activities, a maximum of \$2,000 a year per school
- Provide promotional materials, souvenirs
- Certificates of appreciation for student committee by the end of school year

年度表揚 **Annual** recognition

- 除感謝狀外,表現最突出之 UNICEF Club 亦會獲頒發以下特別獎項:
 - 最傑出活動策劃對
 - 最具影響力行動獎 最高籌款大獎
- In addition to the Certificate of Appreciation, UNICEF Clubs with the most outstanding performance will receive the following special awards:
 - Most Outstanding Event Organizer Award
 Most Influential Action Award
 Top Fundraising Award



UNICEF Club顧問老師分享

UNICEF CLUB 讓學生們認識了何謂兒童權 益以及可持續發展在全球的重要性,獲益甚 豐。策劃校內活動的經驗亦啟發及鼓勵了同 學以全球公民的角度作出行動,讓他們明白 自己的小改變足以決定全人類的未來,使他 們更關心全球議題,積極參與全球運動, 成為推動世界改變的領袖。

> 丘鎮華老師 台山商會中學 UNICEF Club顧問老師 (2021/22)



Sharing from UNICEF Club Teacher Adviser

The UNICEF Club enables our students to better understand the difficulties and challenges faced by children around the world, and to work closely with UNICEF in order to bring changes to their lives.

Through the interaction and sharing among schoolmates, they learn and build empathy together and understand their roles, responsibilities and missions in the community

> Ms. Law Chor Wan, Vice-Principal Kowloon True Light School Teacher Adviser (2020/21)

NOV - JUL

UNICEF Club 幹事舉辦校園活動 Implementation of school activities by UNICEF Clubs



年度成果發佈會及會務交接 Annual Presentation & club handover

AUG 嘉許禮 Appreciation Ceremony



JUL - OCT

年度網上註冊 Annual Online Registration

迎新活動 Orientation Day

NOV

遞交年度計劃 Annual Plan submission

DEC

年度計劃分享會 **Annual Plan Sharing Session**

FEB - MAY

參加UNICEF HK 訓練活動 (自由參與) UNICEF HK training workshops (Optional)



參加資格 ELIGIBILITY

中學生 Secondary school students

11月至翌年8月 From November to August in the following year.

報名 APPLICATION

取得校方同意,由老師擔任顧問,在校內物色學生籌組幹事 會,並於10月15日前完成網上登記。After obtaining the school's consent, a teacher will perform the role of club adviser and invite students to form an executive committee. Please complete the online registration by 15 October.



club.unicef.org.hk



聯合國全體成員國在2015年通過了可持續發展目標(SDGs),致力消除貧窮、減少不平等,並希望 在2030年之前建立更和平及繁榮的社會。為促進可持續發展目標的實踐,UNICEF HK開展 SDGs網上學習獎勵計劃,提供SDGs網上學習課堂和實踐行動,鼓勵學生自主學習, 並透過行動為可持續發展目標出一分力。

Adopted by all United Nations Member States in 2015, the Sustainable Development Goals (SDGs) aims to end poverty, reduce inequality as well as to establish more peaceful and prosperous societies by 2030. Translating SDGs into actions, UNICEF HK organizes the SDGs eLearn Award Scheme. Through an eLearn platform and self-directed learning, the Scheme allows students to take online lessons on different SDGs and commit practical steps in daily life in support of sustainable development of local community and the globally.



提升意識 AWARENESS

推廣聯合國可持續發展目標, 讓學生認識及關心世界議題。

To promote SDGs and to educate students, raising their awareness on global issues.



自主學習 SELF - DIRECTED

鼓勵學生自主學習, 並連結線上及線下學習體驗。 To encourage self-directed learning, and to connect online and offline

learning experience.



行動 ACTION

鼓勵學生透過行動為可持續發展目標 出一分力,培育世界公民素養。 To nurture global citizenship by fostering students' commitment and actions in support of SDGs.



ACHIEVEMENT IN 2022

可持續發展目標(SDGs)網上學習獎勵計劃圓滿結束。計劃合共2245位同學報名參加, 其中110位同學在計劃中獲得了金章證書,另外130位同學獲得了銀章或銅章證書。

The SDGs eLearn Award Scheme was successfully concluded. The scheme recorded a total number of 2245 participants. A total of 110 students received a Gold Award, while 130 students received the Silver or Bronze Award in the scheme. In the future, UNICEF HK will continue to educate students and raise their awareness on global issues, to encourage self-directed learning and focus on the theme of 'Reimagine Education" in bringing a better environment for children's learning.









學生行動分享

Students' action sharing





活動時間表

Timetable

接受報名 Registration

"I think having vegetarian food is easier than I thought of. Apart from lowering the water footprint, my life became more fresh and healthy."



從幼稚園開始,表弟每天都會去家附近的公園或 屯門公園玩耍。他也最喜歡翻新後的屯門公園, 因為有很多有趣的設施,例如可容納幾人的鞦韆。 然而疫情下,他已經幾年沒有天天去了... 衷心希望疫情能過去, 讓他好好享受這些時間。



JAN - FEB





完成網上SDG課堂及行動, 可獲發金、銀或銅章證書!

Students who have accomplished a certain number of online SDG courses and actions will be awarded Gold, Silver or Bronze Certificate.

參加資格 ELIGIBILITY

中學生 Secondary school students

休憩空間

報名 APPLICATION

1月至2月接受報名
Application opens from January to February.

活動時期 PROGRAMME PERIOD 3月至6月 From March to June.

計劃網址 WEBSITE elearn.unicef.org.hk





UNICEF HK教學資源網上平台,為老師、家長、青年及教育工作者提供免費及多元化的教材, 透過向學生及孩子分享不同的本地及國際議題,將兒童權利訊息帶進課堂及日常生活中。

UNICEF HK education web portal is a platform providing free and diversified education resources to teachers, parents, youth workers and educator. It aims to support caregivers to bring local and global children's rights issues into the classes and daily lives.



聚焦兒童議題 **CHILD FOCUS**

提供各種與兒童相關的議題,包括 可持續發展目標、兒童早期發展、 兒童權利及身心健康等。 Provide resources on child related issues, e.g. SDG, Early Childhood Development, Child Rights and well-being.



多元化教材 **DIVERSIFY**

提升多元化教材,包括教案、 活動點子、小冊子、海報、 教育影片等。

Provide diversified resources including lesson plans, activity guides, leaflets, posters and education videos



免費共享資源 **FREE RESOURCES**

登記成為會員, 免費下載各種教育資源。 Sign up as member for free, and download the education resources.

我們的成果

ACHIEVEMENT IN 2021



750

超過750位老師、家長、青年 及教育工作者成為了會員。

Over 750 teachers, parents, youth workers and educators have registered for membership.



45,000

透過會員使用教材及分享 資源,接觸超過45,000兒童 及青少年

Reached over 45,000 children and youth through sharing education resources by members.

edu@unicef.org.hk

edu.unicef.org.hk



可持續發展目標

SUSTAINABLE GOALS

聯合國全體成員國在2015年通過了可持續發展目標(SDGs),以消除貧窮、減少不平等,並在2030年之前建立更和平及繁榮的社會。UNICEF HK 特別設計SDGs學習活動及資訊概覽,供老師及教育工作者參考。

The Sustainable Development Goals (SDGs) were adopted by all United Nations Member States in 2015 to end poverty, reduce inequality and build more peaceful, prosperous societies by 2030. UNICEF HK provides SDGs learning activities and factsheets to support teachers and educators in teaching SDGs .



立即下載 Download



兒童權利 CHILD RIGHTS

你知道每位兒童都有休息、放鬆、遊玩和發表意見的權利嗎?兒童權利是保障兒童的基本需要,包括生存、安全、家庭、身份、發表意見及受到保護。UNICEF HK 提供相關小冊子、海報及活動,讓學生認識兒童權利。

Did you know that every child has the right to rest, relax, play and express their opinions? Children have rights, like the right to life, safety, family, identity, expression and protection, protecting their basic needs. UNICEF HK provide leaflets, posters and activities for students to learn about Child Rights



立即下載 Download



親子玩學 | LET'S LEARN AND PLAY TOGETHER!

疫情下,家長們不單要照顧孩子的健康、學習和福祉,更要應付疫情帶來在孩子照顧和學習上所出現的挑戰。有見及此,UNICEF HK 提供各種在家親子活動,支援家長於疫情期間與孩子一同在家玩學。

Parents do not solely focus on the health, learning and wellbeing of children, but also have to take up the new challenges of learning at home due to the pandemic. Therefore, UNICEF HK provides various activities for parents to support learning and play at home with their young children.



立即下載 Download





聯合國兒童基金香港委員會(UNICEF HK)一直致力宣揚兒童權利,關心兒童福祉。 適逢UNICEF HK成立35周年,為了與本地兒童一同慶祝,並讓社會大眾有進一步聆聽兒童心聲, UNICEF HK於2021年12月到2022年9月籌辦「童心·童聽」兒童電台計劃,透過與本地社福機構協作, 提供培訓予本地兒童,並訓練他們成為兒童主持。電台節目與香港電台聯合製作,共24集, 並於香港電台第二台《瘋Show快活人》節目時段內播出。

Hong Kong Committee for UNICEF (UNICEF HK) strives to promote children's rights and their well-beings. Year 2021 marks the 35th anniversary of UNICEF HK. To celebrate this important milestone and provide opportunity for the general public to listen to children's voices, UNICEF HK launched 'For every child, we listen' children's radio programme starting from December 2021 to September 2022. Working through local NGOs, the programme provides trainings to children and empowering them as children radio host. The radio programme is a co-production of UNICEF HK and Radio Television Hong Kong (RTHK), 24 episodes of radio programme will be broadcasted during the air time of Crazy and Happy on RTHK Radio 2.



兒童的參與平台 **Child Participation Platform**

與社福機構夥伴、電台夥伴等不同 持份者搭建一個兒童參與平台, 讓兒童有機會為自己發聲。

Creating a participation platform for children. Together with local NGOs and radio partners.



多聆聽兒童聲音 Listen to children's voices

讓兒童的聲音更容易被聽見,喚起 公眾對兒童權利和議題的關注。

To provide opportunity for the public to listen to children's opinions and raise their awareness towards child rights and child-related issues.



增強兒童能力 **Capacity** building

提供機會予參與兒童接受主持技巧、 溝通能力等的訓練。

> To empower children participants as radio host through capacity and skill trainings.



節目重溫

PROGRAMME RECAP

透過主題討論和聲演廣播劇,探討例如有關**可持續發** 展目標(SDGs)、學習環境、個人成長等不同主題,傳遞自己的聲音 給予社會大眾。

To deliver children's voices to the general public, children host will explore different topics such as **Sustainable Development** Goals(SDGs), learning environment, personal growth through discussion and radio drama roleplay



立即重溫 Listen to Recap



f O unicefhk_genaction

